

# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

# हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

सोमवार, 12 जून, 2017/22 ज्येष्ठ, 1939

हिमाचल प्रदेश सरकार

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

**NOTIFICATION** 

Shimla-171001, the 11th November, 2016

**No.:11-5/99(Lab)ID/2016/Chamba.**—Whereas the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Chamba has submitted a report as provided under Section-12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 stating that there was an alleged industrial dispute in between Shri Ruldu Ram S/O Shri Bir Singh, R/O Village Jhanglehed, P.O. Sihunta, Tehsil Bhatiyat, District Chamba, H.P. and the

Additional Superintending Engineer, Electrical Division H.P.S.E.B.L., Dalhousie, District Chamba, H.P. as per demand notice dated nil received in Labour Office Chamba on 01-05-2015 submitted by the said ex-worker regarding his alleged termination of services.

Whereas, the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, has incorporated in the report that during the course of conciliation proceedings for the purpose of bringing about a legal and amicable settlement, all matters affecting the settlement were investigated and has made all efforts for the purpose of inducing the parties to come to legal, fair and amicable settlement of the said dispute. However, no such settlement could be arrived at in between the parties to the industrial dispute.

Whereas, undersigned while exercising the power vested as provided under sub- section-5 of Section-12 of the Act ibid carefully examined the report and come to the conclusion that above ex-worker had raised the dispute of alleged illegal termination from the services during January, 1990 before the above employer after delay of more than 25 years and has worked from January, 1985 to December, 1989 respectively.

Therefore, in view of the above facts and circumstances, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as provided in Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) and keeping in view the latest judgments of the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, Shimla about the declining the references to the Labour Court for adjudication, formed an opinion to refer this dispute to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, for legal adjudication on following issue/issues:—

"Whether alleged termination of the services of Shri Ruldu Ram S/O Shri Bir Singh, R/O Village Jhanglehed, P.O. Sihunta, Tehsil Bhatiyat, District Chamba, H.P. during January, 1990 by the Additional Superintending Engineer, Electrical Division H.P.S.E.B.L., Dalhousie, District Chamba, H.P. who has worked as beldar on daily wages basis and has raised his industrial dispute vide demand notice dated nil received in Labour Office Chamba on 01-05-2015 after delay of more than 25 years, without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947 is legal and justified? If not, keeping in view of working period from January, 1985 to December, 1989 and delay of more than 25 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employer/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 28th November, 2016

No.:11-1/85(Lab)ID/2016/Kangra.—Whereas Shri Sahib Singh S/O Shri Garib Dass, R/O Village Samula, P.O. Sadwan, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. had raised a demand notice dated nil received in Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011 regarding his illegal termination from the services by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P. The Labour Officer-cum-Conciliation Officer Kangra at Dharamshala, District Kangra, H.P. tried to settle the industrial dispute amicably, but the same could not be settled during the course of conciliation proceedings, where after he has sent a report under Section 12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 to the Labour Commissioner, Himachal Pradesh;

And whereas the report sent by the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Kangra at Dharamshala was considered, examined and the Labour Commissioner, Himachal Pradesh as appropriate Government came to the conclusion that above worker had raised the dispute at a belated stage of about 21 years and therefore declined the reference of the dispute vide order dated 31-08-2013;

And whereas Shri Sahib Singh S/O Shri Garib Dass has agitated the above orders of declining of reference of his industrial dispute to the Ld. Labour Court before the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh vide CWP No. 473/2016. The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh has disposed off the CWP on dated 17-03-2016 and directed the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment dated 30th December, 2014, delivered by the Hon'ble High Court in C.W.P. No. 9467 of 2014, titled as Pratap Chand Versus Himachal Pradesh State Electricity Board and others. The operative part of the said judgment is reproduced as follows:—

- "3. In the given circumstances, we deem it proper to direct the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment (supra), and make a decision within eight weeks. The said judgment shall form part of this judgment also.
- 4. The writ petitions are disposed of accordingly, alongwith pending applications, if any."

Therefore in view of above the undersigned while exercising the powers vested by the Government of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as per power vested under Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) this industrial dispute is referred to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, on the following issue/issues for legal adjudication:—

"Whether the alleged termination of services of Shri Sahib Singh S/O Shri Garib Dass, R/O Village Samula, P.O. Sadwan, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. during year, 1990 by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P., who had worked on daily wages as beldar and has raised his industrial dispute after about 21 years vide demand notice dated nil received in the Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011, without complying the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947, is legal and justified? If not, keeping in view delay of about 21 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employers/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

#### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 17<sup>th</sup> November, 2016

**No.:11-5/99(Lab)ID/2016/Chamba.**—It appears to the undersigned that an industrial dispute exists between Shri Sarnu Ram S/O Shri Gurmukh, through the General Secretary, District Committee, AITUC, HQ CHEP Stage-II, Karian, P.O. Hardaspura, Tehsil & District Chamba, H.P. and the Divisional Forest Officer, Chamba Forest Division, District Chamba, H.P. on the issue of alleged time to time termination of his services during June, 1997 to March, 2014.

As per the report under section 12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 submitted by the Conciliation Officer, he tried his level best to settle the dispute during conciliation proceedings but could not succeed. The report so received has been considered by the undersigned and as per power vested under sub section-5 of Section-12 of the Act ibid, the undersigned has decided that this dispute is required to be legally adjudicated by the Labour Court/ Industrial Tribunal.

Therefore, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as per power vested under Sub Section-1 of Section 10 of The Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) this industrial dispute is referred to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, on the following issue/ issues for legal adjudication:—

"Whether time to time termination of services of Shri Sarnu Ram S/O Shri Gurmukh through the General Secretary, District Committee, AITUC, HQ CHEP Stage-II, Karian, P.O. Hardaspura, Tehsil & District Chamba, H.P. during June, 1997 to March, 2014 by the Divisional Forest Officer, Chamba Forest Division, District Chamba, H.P., without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947, is legal and justified? If not, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above worker is entitled to from the above employer?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

#### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 16<sup>th</sup> November, 2016

**No.:11-23/84(Lab)ID/2016/Mandi.**—Whereas the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Mandi has submitted a report as provided under Section-12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 stating that there was an alleged industrial dispute in between Smt. Soma Devi W/O Shri Thakar Dass, R/O Village Chanjyar, P.O. Dhawali, Tehsil Sarkaghat, District Mandi, H.P. and the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Dharampur, District Mandi, H.P. as per demand notice dated 12-07-2015 submitted by the said ex-worker regarding her alleged termination of services

Whereas, the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, has incorporated in the report that during the course of conciliation proceedings for the purpose of bringing about a legal and amicable settlement, all matters affecting the settlement were investigated and has made all efforts for the purpose of inducing the parties to come to legal, fair and amicable settlement of the said dispute. However, no such settlement could be arrived at in between the parties to the industrial dispute.

Whereas, undersigned while exercising the power vested as provided under sub- section-5 of Section-12 of the Act ibid carefully examined the report and come to the conclusion that above ex-worker had raised the dispute of alleged illegal termination from the services w.e.f. 01-02-1999 before the above employer after delay of more than 16 years and has worked during year, 1998 to 31-01-1999 respectively.

Therefore, in view of the above facts and circumstances, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as provided in Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) and keeping in view the latest judgments of the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, Shimla about the declining the references to the Labour Court for adjudication, formed an opinion to refer this dispute to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, for legal adjudication on following issue/issues:—

"Whether alleged termination of the services of Smt. Soma Devi W/O Shri Thakar Dass, R/O Village Chanjyar, P.O. Dhawali, Tehsil Sarkaghat, District Mandi, H.P. w.e.f. 01-02-1999 by the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Dharampur, District Mandi, H.P. who has worked as beldar on daily wages basis and has raised her industrial dispute vide demand notice dated 12-07-2015 after delay of more than 16 years, without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947 is legal and justified? If not, keeping in view of working period from year, 1998 to 31-01-1999 and delay of more than 16 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employer/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

#### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 28th November, 2016

No.:11-1/85(Lab)ID/2016/Kangra.—Whereas Shri Sukar Deen S/O Shri Suar Ali, R/O V.P.O. Aund, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. had raised a demand notice dated nil received in Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011 regarding his illegal termination from the services by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P. The Labour Officer-cum-Conciliation Officer Kangra at Dharamshala, District Kangra, H.P. tried to settle the industrial dispute amicably, but the same could not be settled during the course of conciliation proceedings, where after he has sent a report under Section 12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 to the Labour Commissioner, Himachal Pradesh;

And whereas the report sent by the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Kangra at Dharamshala was considered, examined and the Labour Commissioner, Himachal Pradesh as appropriate Government came to the conclusion that above worker had raised the dispute at a belated stage of about 21 years and therefore declined the reference of the dispute vide order dated 31-08-2013;

And whereas Shri Sukar Deen S/O Shri Suar Ali agitated the above orders of declining of reference of his industrial dispute to the Ld. Labour Court before the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh vide CWP No. 476/2016. The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh has disposed off the CWP on dated 19-03-2016 and directed

the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment dated 30<sup>th</sup> December, 2014, delivered by the Hon'ble High Court in C.W.P. No. 9467 of 2014, titled as Pratap Chand Versus Himachal Pradesh State Electricity Board and others. The operative part of the said judgment is reproduced as follows:-

- "3. In the given circumstances, we deem it proper to direct the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment (supra), and make a decision within eight weeks. The said judgment shall form part of this judgment also.
- 4. The writ petitions are disposed of accordingly, alongwith pending applications, if any."

Therefore in view of above the undersigned while exercising the powers vested by the Government of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as per power vested under Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) this industrial dispute is referred to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, on the following issue/issues for legal adjudication:—

"Whether the alleged termination of services of Shri Sukar Deen S/O Shri Suar Ali, R/O V.P.O. Aund, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. during year, 1990 by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P., who had worked on daily wages as beldar and has raised his industrial dispute after about 21 years vide demand notice dated nil received in the Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011, without complying the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947, is legal and justified? If not, keeping in view delay of about 21 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employers/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### NOTIFICATION

Shimla-171001, the 28th November, 2016

**No.:11-5/99(Lab)ID/2016/Chamba.**—Whereas the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Chamba has submitted a report as provided under Section-12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 stating that there was an alleged industrial dispute in between Shri Subhash Kumar S/O Shri Atti Ram, R/O Village Chow, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. through Shri N.L. Kaundal, (Legal Advisor, BMS) H/Q Balakrupi, P.O. Jalpehar, Tehsil Joginder Nagar, District Mandi, H.P. and the Divisional Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. as per demand notice dated 02-07-2015 submitted by the said ex-worker regarding his alleged termination of services.

Whereas, the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, has incorporated in the report that during the course of conciliation proceedings for the purpose of bringing about a legal and amicable settlement, all matters affecting the settlement were investigated and has made all efforts for the purpose of inducing the parties to come to legal, fair and amicable settlement of the said dispute. However, no such settlement could be arrived at in between the parties to the industrial dispute.

Whereas, undersigned while exercising the power vested as provided under sub- section-5 of Section-12 of the Act ibid carefully examined the report and come to the conclusion that above ex-worker had raised the dispute of alleged illegal termination from the services during October, 2004 before the above employer after delay of more than 11 years and has worked during October, 2004.

Therefore, in view of the above facts and circumstances, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as provided in Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) and keeping in view the latest judgments of the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, Shimla about the declining the references to the Labour Court for adjudication, formed an opinion to refer this dispute to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, for legal adjudication on following issue/issues:—

"Whether alleged termination of the services of Shri Subhash Kumar S/O Shri Atti Ram, R/O Village Chow, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. through Shri N.L. Kaundal, (Legal Advisor, BMS) H/Q Balakrupi, P.O. Jalpehar, Tehsil Joginder Nagar, District Mandi, H.P. during October, 2004 by the Divisional

Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. who has worked as beldar on daily wages basis and has raised his industrial dispute vide demand notice dated 02-07-2015 after delay of more than 11 years, without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947 is legal and justified? If not, keeping in view of working period of October, 2004 for 31 days and delay of more than 11 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above exworker is entitled to from the above employer/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

#### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 28th November, 2016

No.:11-1/85(Lab)ID/2016/Kangra.—Whereas Shri Suta Ram S/O Shri Dikti Ram, R/O Village Khajjan Basa, P.O. Sadwan, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. had raised a demand notice dated nil received in Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011 regarding his illegal termination from the services by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P. The Labour Officer-cum-Conciliation Officer Kangra at Dharamshala, District Kangra, H.P. tried to settle the industrial dispute amicably, but the same could not be settled during the course of conciliation proceedings, where after he has sent a report under Section 12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 to the Labour Commissioner, Himachal Pradesh;

And whereas the report sent by the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Kangra at Dharamshala was considered, examined and the Labour Commissioner, Himachal Pradesh as appropriate Government came to the conclusion that above worker had raised the dispute at a belated stage of more than 24 years and therefore declined the reference of the dispute vide order dated 13-09-2013;

And whereas Shri Suta Ram S/O Shri Dikti Ram agitated the above orders of declining of reference of his industrial dispute to the Ld. Labour Court before the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh vide CWP No. 471/2016. The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh has disposed off the CWP on dated 17-03-2016 and directed the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment dated 30<sup>th</sup> December, 2014, delivered by the Hon'ble High Court in C.W.P. No. 9467 of 2014, titled as Pratap Chand Versus Himachal Pradesh State Electricity Board and others. The operative part of the said judgment is reproduced as follows:—

- "3. In the given circumstances, we deem it proper to direct the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment (supra), and make a decision within eight weeks. The said judgment shall form part of this judgment also.
- 4. The writ petitions are disposed of accordingly, alongwith pending applications, if any."

Therefore in view of above the undersigned while exercising the powers vested by the Government of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as per power vested under Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) this industrial dispute is referred to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, on the following issue/issues for legal adjudication:—

"Whether the alleged termination of services of Shri Suta Ram S/O Shri Dikti Ram, R/O Village Khajjan Basa, P.O. Sadwan, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. during December, 1986 by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P., who had worked on daily wages as beldar and has raised his industrial dispute after more than 24 years vide demand notice dated nil received in the Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011, without complying the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947, is legal and justified? If not, keeping in view delay of more than 24 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employers/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 25th November, 2016

No.:11-1/85(Lab)ID/2016/Kangra.—Whereas Shri Tilak Raj S/O Shri Dumnu Ram, R/O V.P.O. Haddal, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. had raised a demand notice dated nil received in Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011 regarding his illegal termination from the services by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P. The Labour Officer-cum-Conciliation Officer Kangra at Dharamshala, District Kangra, H.P. tried to settle the industrial dispute amicably, but the same could not be settled during the course of conciliation proceedings, where after he has sent a report under Section 12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 to the Labour Commissioner, Himachal Pradesh;

And whereas the report sent by the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Kangra at Dharamshala was considered, examined and the Labour Commissioner, Himachal Pradesh as appropriate Government came to the conclusion that above worker had raised the dispute at a belated stage of about 21 years and therefore declined the reference of the dispute vide order dated 22-08-2013;

And whereas Shri Tilak Raj S/O Shri Dumnu Ram has agitated the above orders of declining of reference of his industrial dispute to the Ld. Labour Court before the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh vide CWP No. 1235/2016. The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh has disposed off the CWP on dated 15-06-2016 and directed the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment dated 30th December, 2014, delivered by the Hon'ble High Court in C.W.P. No. 9467 of 2014, titled as Pratap Chand Versus Himachal Pradesh State Electricity Board and others. The operative part of the said judgment is reproduced as follows:—

"3.In the given circumstances, we deem it proper to direct the respondents to consider the case of the petitioners, in terms of the judgment (supra), and make a decision within eight weeks. The said judgment shall form part of this judgment also.

4. The writ petitions are disposed of accordingly, alongwith pending applications, if any."

Therefore in view of above the undersigned while exercising the powers vested by the Government of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as per power vested under Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) this industrial dispute is referred to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, on the following issue/issues for legal adjudication:—

"Whether the alleged termination of services of Shri Tilak Raj S/O Shri Dumnu Ram, R/O V.P.O. Haddal, Tehsil Nurpur, District Kangra, H.P. during year, 1990 by (i) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Nurpur, District Kangra, H.P. (ii) the Executive Engineer, H.P.P.W.D., Division Jawali, District Kangra, H.P., who had worked on daily wages as beldar and has raised his industrial dispute after about 21 years vide demand notice dated nil received in the Labour Office Kangra at Dharamshala on 13-06-2011, without complying the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947, is legal and justified? If not, keeping in view delay of about 21 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employers/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

#### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 28th November, 2016

**No.:11-5/99(Lab)ID/2016/Chamba.**—Whereas the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Chamba has submitted a report as provided under Section-12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 stating that there was an alleged industrial dispute in between Ms. Toti alias Sonu Kmari D/O Shri Mangal Chand, R/O Village Thandal, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. and the Divisional Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. as per demand notice dated nil received in Labour Office Chamba on 21-08-2015 submitted by the said ex-worker regarding her alleged termination of services.

Whereas, the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, has incorporated in the report that during the course of conciliation proceedings for the purpose of bringing about a legal and amicable settlement, all matters affecting the settlement were investigated and has made all efforts for the purpose of inducing the parties to come to legal, fair and amicable settlement of the said dispute. However, no such settlement could be arrived at in between the parties to the industrial dispute.

Whereas, undersigned while exercising the power vested as provided under sub- section-5 of Section-12 of the Act ibid carefully examined the report and come to the conclusion that above ex-worker had raised the dispute of alleged illegal termination from the services during August, 2002 before the above employer after delay of more than 6 years and has worked from May, 1995 to July, 2002 respectively.

Therefore, in view of the above facts and circumstances, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as provided in Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) and keeping in view the latest judgments of the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, Shimla about the declining the references to the Labour Court for adjudication, formed an opinion to refer this dispute to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, for legal adjudication on following issue/issues:—

"Whether alleged termination of the services of Ms. Toti alias Sonu Kmari D/O Shri Mangal Chand, R/O Village Thandal, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. during August, 2002 by the Divisional Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. who has worked as beldar on daily wages basis and has raised her industrial dispute vide demand notice dated nil received in Labour Office Chamba on 21-08-2015 after delay of more than 13 years, without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947 is legal and justified? If not, keeping in view of working period from 1995, 1996, 1997 and 2002 for 31,183,59 and 48 days respectively and delay of more than 13 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employer/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

### LABOUR & EMPLOYMENT DEPARTMENT

### **NOTIFICATION**

Shimla-171001, the 28<sup>th</sup> November, 2016

**No.:11-5/99(Lab)ID/2016/Chamba.**—Whereas the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, Chamba has submitted a report as provided under Section-12(4) of the Industrial Disputes Act, 1947 stating that there was an alleged industrial dispute in between Shri Tulsi Ram S/O Shri Fainsu Ram, R/O Village Sour, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. through Shri N.L. Kaundal, (Legal Advisor, BMS) H/Q Balakrupi, P.O. Jalpehar, Tehsil Joginder Nagar, District Mandi, H.P. and the Divisional Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. as per demand notice dated 13-09-2015 submitted by the said ex-worker regarding his alleged termination of services.

Whereas, the Labour Officer-cum-Conciliation Officer, has incorporated in the report that during the course of conciliation proceedings for the purpose of bringing about a legal and amicable settlement, all matters affecting the settlement were investigated and has made all efforts for the purpose of inducing the parties to come to legal, fair and amicable settlement of the said dispute. However, no such settlement could be arrived at in between the parties to the industrial dispute.

Whereas, undersigned while exercising the power vested as provided under sub- section-5 of Section-12 of the Act ibid carefully examined the report and come to the conclusion that above ex-worker had raised the dispute of alleged illegal termination from the services during May, 2009 before the above employer after delay of more than 6 years and has worked from December, 2002 to May, 2009 respectively.

Therefore, in view of the above facts and circumstances, the undersigned while exercising the powers vested by the Govt. of Himachal Pradesh vide Notification No.: Shram (A) 4-9/2006-IV-Loose, Dated 15th February, 2014 and as provided in Sub Section-1 of Section-10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) and keeping in view the latest judgments of the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, Shimla about the declining the references to the Labour Court for adjudication, formed an opinion to refer this dispute to the Labour Court/Industrial Tribunal Dharamshala, constituted under Section-7 of Act ibid, for legal adjudication on following issue/issues:—

"Whether alleged termination of the services of Shri Tulsi Ram S/O Shri Fainsu Ram, R/O Village Sour, P.O. Purthi, Tehsil Pangi, District Chamba, H.P. through Shri N.L. Kaundal, (Legal Advisor, BMS) H/Q Balakrupi, P.O. Jalpehar, Tehsil Joginder Nagar, District Mandi, H.P. during May, 2009 by the Divisional Forest Officer, Pangi Forest Division, Killar, District Chamba, H.P. who has worked as beldar on daily wages basis and has

raised his industrial dispute vide demand notice dated 13-09-2015 after delay of more than 6 years, without complying with the provisions of the Industrial Disputes Act, 1947 is legal and justified? If not, keeping in view of working period from 2002, 2007, 2009 and 2010 for 30, 143,145 and 66 days respectively and delay of more than 6 years in raising the industrial dispute, what amount of back wages, seniority, past service benefits and compensation the above ex-worker is entitled to from the above employer/management?"

By order, Sd/-Deputy Labour Commissioner Himachal Pradesh.

### सामान्य प्रशासन विभाग ख—अनुभाग

अधिसूचना

शिमला-2, 2 जुलाई, 2016

संख्याः जीएडी-बी-(ए) 1-15/2013-1 (चम्बा).—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल की यह राय है कि वर्तमान उप-तहसील सिंहुन्ता, जिला चम्बा, हिमाचल प्रदेश का दर्जा बढ़ाकर तहसील का कर दिया जाए, जिसका मुख्यालय सिंहुन्ता, जिला चम्बा, हिमाचल प्रदेश में होगा, ताकि नजदीक के गांवों के सम्बद्ध लोगों को बेहतर सेवाएं उपलब्ध करवाई जा सकें और राजस्व से सम्बन्धित कार्य में उनको होने वाली असुविधा से निवारित किया जा सके तथा बेहतर प्रशासनिक नियन्त्रण हो सके ।

अतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश भू—राजस्व अधिनियम, 1954 (1954 का अधिनियम संख्यांक 6) की धारा 6 और रिजस्ट्रीकरण अधिनियम, 1908 (1908 का अधिनियम संख्यांक 16) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, जिला चम्बा, हिमाचल प्रदेश में तुरन्त प्रभाव से निम्नलिखित पटवार वृत्तों से समाविष्ट उप—तहसील सिहुन्ता का दर्जा बढ़ाकर तहसील का करते हैं :---

बढ़ाकर प्रहसाल का कर				
तहसील	उप—मण्डल	जिला	मुख्यालय	सम्मिलित पटवार वृत्त
1	2	3	4	5
सिहुन्ता	भटियात	चम्बा	सिहुन्ता	1. वालू
5		2.	सिंहुन्ता	
		3.	मोतला	
		4.	धुलारा	
		5.	नलोह	
		6.	गोला	
		7.	हटली	
		8.	फलाहड	
		9.	कथेट	
		10.	मनहूता	
		11.	टिकरी	
		12.	समोट	
		13.	टुन्डी मोरठू	
		14.	मोरठू	
		15.	डुप्पर	

आदेश द्वारा, वी० सी० फारका, मुख्य सचिव।

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Government Notification NO. GADB-(A)-1-15/2013-1 (Chamba) Dated 2-7-2016 as required under clause(3) of Article 348 of the Constitution of India.]

# GENERAL ADMINISTRATION DEPARTMENT B-Section.

**NOTIFICATION** 

Shimla-2, the 2<sup>nd</sup> July, 2016

**No. GAD-B-(A)-1-15/2013-1 (Chamba).**—Whereas, the Governor of Himachal Pradesh is of the opinion that present Sub-Tehsil Sihunta District Chamba H.P. may be upgraded to that of Tehsil with its Headquarter at Sihunta,

District Chamba H.P., to provide better services to the concerned people of nearby villages and to avoid inconvenience faced by them pertaining to revenue work and to have better administrative control.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 6 of the Himachal Pradesh Land Revenue Act, 1954 (Act No. 6 of 1954) and section 5 of the Registration Act, 1908 (Act No. 16 of 1908) the Governor, Himachal Pradesh is pleased to upgrade the Sub-Tehsil Sihunta in District Chamba, Himachal Pradesh to that of Tehsil consisting of Patwar Circles given below with immediate effect:—

Tehsil	Sub-Division	District	Headquarter	Patwar Ci	rcles Included
1	2	3	4		5
Sihunta	Bhatiat	Chamba	Sihunta	1.	Balu
				2.	Sihunta
				3.	Motla
				4.	Dhulara
				5.	Naloh
				6.	Gola
				7.	Hatli
				8.	Falahat
				9.	Kathed
				10.	Manhuta
				11.	Tikri
				12.	Samot
				13.	Tundi
				14.	Morthu
				15.	Dupper

By order, V. C. PHARKA, Chief Secretary.

### सामान्य प्रशासन विभाग अनुभाग-ख

अधिसूचना

शिमला-2, 2 जुलाई, 2016

संख्याः जीएडी—बी—(ए) 1—2/2013—1 (शिमला).—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक है कि निम्नलिखित स्तम्भ संख्या 6 में दर्शाए गए पटवार वृत्तों से गठित, जिला शिमला में एक नई उप—तहसील जलोग सृजित की जाए, तािक नजदीक के गांवों के सम्बद्ध लोगों को बेहतर सेवाएं उपलब्ध करवाई जा सकें और जिससे उनको होने वाली अस्विधा से निवारित किया जा सके तथा बेहतर प्रशासनिक नियन्त्रण हो सके।

अतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश भू—राजस्व अधिनियम, 1954 (1954 का अधिनियम संख्यांक 6) की धारा 6 और रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 1908 (1908 का अधिनियम संख्यांक 16 ) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, जिला शिमला हिमाचल प्रदेश में तुरन्त प्रभाव से एक नई उप—तहसील जलोग का सृजन करते हैं:—

- उप–तहसील का नाम	उप–मण्डल का नाम	तहसील का नाम	जिला	मुख्यालय	सम्मिलित पटवार वृत्त	तहसील का नाम जिससे अपवर्जित किए गए
1	2	3	4	5	6	7
जलोग	शिमला	सुन्नी	शिमला	जलोग	1. धरोगड़ा	सुन्नी
	ग्रामीण					

2. सैन्ज 3. बनूना 4. ओगली 5. करयाली

> आदेश द्वारा, वी० सी० फारका, मुख्य सचिव।

\_\_\_\_\_

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Government Notification NO. GADB-(A)-1 2/2013-1 (Shimla) Dated 2-7-2016 as required under clause(3) of Article 348 of the Constitution of India].

# GENERAL ADMINISTRATION DEPARTMENT Section-B.

### **NOTIFICATION**

Shimla-2, the 2<sup>nd</sup> July, 2016

No. GAD-B-(A)-1-2/2013-1(Shimla).—Whereas, the Governor of Himachal Pradesh is of the opinion that it is necessary to do so that a new Sub-Tehsil Jalog in District Shimla may be created consisting of the Patwar Circles shown in column 6, below to provide better services to the concerned people of nearby villages and to avoid inconvenience faced by them and to have the better administrative control.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 6 of the Himachal Pradesh Land Revenue Act, 1954 (Act No. 6 of 1954) and section 5 of the Registration Act, 1908 (Act No. 16 of 1908), the Governor of Himachal Pradesh is pleased to create a new Sub-Tehsil at Jalog in District Shimla, Himachal Pradesh with immediate effect:—

Name of the Sub- Tehsil	Name of Sub- Division	Name of Tehsil	District	Headquarter	Patwar Circles Included	Name of Tehsil from where excluded
1	2	3	4	5	6	7
Jalog	Shimla Rural	Sunni	Shimla	Jalog	1. Dharogra	Sunni
					2. Sainj	
					3. Banuna	
					4. Ogli	
					5. Karyali	

By order, V. C. PHARKA, Chief Secretary.

सामान्य प्रशासन विभाग अनुभाग—ख

अधिसूचना

शिमला-2, 2 जुलाई, 2016

संख्याः जीएडी-बी-(ए) 1-10/2013-1(फना).—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक है कि निम्नलिखित स्तम्भ संख्या 6 में दर्शाए गए पटवार वृत्तों से गठित, जिला ऊना में एक नई उप-तहसील बिहरू कलां सृजित की जाए, तािक नजदीक के गांवों के सम्बद्ध लोगों को बेहतर सेवाएं उपलब्ध करवाई जा सकें और जिससे उनको होने वाली अस्विधा से निवारित किया जा सके तथा बेहतर प्रशासनिक नियन्त्रण हो सके।

अतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश भू—राजस्व अधिनियम, 1954 (1954 का अधिनियम संख्यांक 6) की धारा 6 और रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 1908 (1908 का अधिनियम संख्यांक 16 ) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, जिला ऊना, हिमाचल प्रदेश में तुरन्त प्रभाव से एक नई उप—तहसील बिहरू कलां, जिसका मुख्यालय मन्दली में होगा, का सुजन करते हैं:—

उप—तहसील का नाम	उप–मण्डल का नाम	तहसील का नाम	जिला	मुख्यालय	सम्मिलित पटवार वृत्त	तहसील का नाम जिससे अपवर्जित किए गए
1	2	3	4	5	6	7
बिहरू कलां	बंगाणा	बंगाणा	ऊना	मन्दली	<ol> <li>शानाकलां</li> <li>छपरोह         कलां</li> <li>बुढवार</li> <li>टीहरा</li> <li>मन्दली</li> <li>मकरैड</li> <li>रायपुर</li> <li>बोहरू</li> </ol>	बंगाणा

आदेश द्वारा, वी० सी० फारका, मुख्य सचिव।

\_\_\_\_\_

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Government Notification NO. GAD-B- (A)-1 10/2013 (Una) Dated 2-7-2016 as required under clause(3) of Article 348 of the Constitution of India.]

## GENERAL ADMINISTRATION DEPARTMENT Section-B.

### **NOTIFICATION**

Shimla-2, the  $2^{nd}$  July, 2016

**No. GAD-B-(A)-1-10/2013-1(Una).**—Whereas, the Governor of Himachal Pradesh is of the opinion that it is necessary to do so that a new Sub-Tehsil Bihru Kalan in District Una may be created consisting of the Patwar Circles shown in column 6, below to provide better services to the concerned people of nearby villages and to avoid inconvenience faced by them and to have the better administrative control.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 6 of the Himachal Pradesh Land Revenue Act, 1954 (Act No.6 of 1954) and section 5 of the Registration Act, 1908 (Act No. 16 of 1908), the Governor of Himachal Pradesh is pleased to create a new Sub-Tehsil at Bihru Kalan with its headquarter at Mandli in District Una, Himachal Pradesh with immediate effect:—

Name of the Sub- Tehsil	Name of Sub- Division	Name of Tehsil	District	Headquarter	Patwar Circles Included	Name of Tehsil from where excluded
1	2	3	4	5	6	7
Bihru Kalan	Bangana	Bangana	Una	Mandli	1. Thana Kalan	Bangana
					2. Chhaproh Kalan	
					3. Budwar	
					4. Tihra	
					5. Mandli	

6. Makred

7. Raipur

8. Bohru

By order, V. C. PHARKA, Chief Secretary.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171 001

### **NOTIFICATION**

Shimla, the 2<sup>nd</sup> June, 2017

**No. HHC/GAZ/14-363/2015.**—Hon'ble the Acting Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 07 days commuted leave w.e.f. 28.04.2017 to 04.05.2017 in favour of Sh. R. Mihul Sharma, Civil Judge-cum-JMIC-IV, Una, HP.

Certified that Sh. R. Mihul Sharma had joined the same post and at the same station from where he proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. R. Mihul Sharma would have continued to hold the post of Civil Judge-cum-JMIC-IV, Una but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171 001

### **NOTIFICATION**

Shimla, the 1st June, 2017

**No. HHC/GAZ/14-323/2011.**—Hon'ble the Acting Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 07 days commuted leave w.e.f. 29.06.2016 and 05.07.2016 in favour of Smt. Upasna Sharma, Civil Judge-cum-JMIC-I, Solan, HP.

Certified that Smt. Upasna Sharma had joined the same post and at the same station from where she proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Smt. Upasna Sharma would have continued to hold the post of Civil Judge-cum-JMIC (I), Solan but for her proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA – 171 001

### NOTIFICATION

Shimla, the 2<sup>nd</sup> June, 2017

**No.HHC/GAZ/14-160/84-II.**—Hon'ble the Acting Chief Justice has been pleased to grant 10 days earned leave w.e.f. 31.05.2017 to 09.06.2017 with permission to suffix Second Saturday and Sunday falling on 10.06.2017 and 11.06.2017 in favour of Shri C.L. Kochhar, District & Sessions Judge, Mandi, HP.

Certified that Shri C.L. Kochhar is likely to join the same post and at the same station from where he proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri C.L. Kochhar would have continued to hold the post of District & Sessions Judge, Mandi but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

#### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA - 171001

### **NOTIFICATION**

Shimla the 3<sup>rd</sup> June. 2017

**No.HHC/GAZ/14-217/95-I.**—Hon'ble the Acting Chief Justice has been pleased to grant 05 days' earned leave w.e.f. 05.06.2017 to 09.06.2017 with permission to prefix Sunday falling on 04.06.2017 and to suffix Second Saturday and Sunday falling on 10.06.2017 and 11.06.2017 in favour of Shri Rakesh Chaudhary, Registrar (Administration), High Court of Himachal Pradesh, Shimla.

Certified that Shri Rakesh Chaudhary is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri Rekesh Chaudhary would have continued to hold the post of Registrar (Administration), High Court of Himachal Pradesh, Shimla but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

#### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171001

#### **NOTIFICATION**

Shimla the 6<sup>th</sup> June, 2017

**No.HHC/Admn.6** (23)/74-XVI.—Hon'ble the Acting Chief Justice in exercise of the powers vested in him under Rule 2 (32) of Chapter 1 of H.P. Financial Rules, 2009 has been pleased to declare Civil Judge-cum-JMIC-VI, Shimla, H.P. as Drawing and Disbursing Officer, in respect of the Court of Civil Judge-cum-JMIC-V, Shimla and also the Controlling Officer for the purpose of salary, T.A. etc. in respect of establishment attached to the aforesaid Court during leave period of Ms. Abha Chauhan, Civil Judge-cum-JMIC-V, Shimla w.e.f. 16.5.2017 to 9.6.2017 or till she returns from leave.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA -171 001

### NOTIFICATION

Shimla, the 31st May, 2017

No.HHC/Admn.6 (18)77-VIII.—In exercise of the powers vested in it under Section 13 of the Code of Criminal Procedure, 1973 read with Rule 3 of the "The Special Judicial Magistrates Qualifications(Himachal Pradesh) Rules, 1981", Hon'ble High Court of Himachal Pradesh has been pleased to confer the powers of Special Judicial Magistrate Ist Class upon the following HAS Officers for a period of one year with immediate effect to be exercised by them within their jurisdictions:

- 1. Sh. Sunny Sharma, HAS Sub Divisional Magistrate, Keylong
- 2. Sh. Vishal Sharma, HAS Sub Divisional Magistrate, Udaipur

3. Sh. Arun Kumar, HAS Sub Divisional Magistrate, Kaza

> By order, Sd/-Registrar General.

#### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA – 171001

### **NOTIFICATION**

Shimla the 1st June, 2017

No. HHC/Admn.6 (23)/74-XVI.—Hon'ble the Acting Chief Justice in exercise of the powers vested in him under Rule 2 (32) of Chapter 1 of H.P. Financial Rules, 2009 has been pleased to declare Civil Judge-cum-JMIC-II, Ghumarwin, H.P. as Drawing and Disbursing Officer, in respect of the Court of Civil Judge-cum-JM-III, Ghumarwin and also the Controlling Officer for the purpose of salary, T.A. etc. in respect of establishment attached to the aforesaid Court during the earned leave period of Ms. Deepika Thakran, Civil Judge-cum-JM-III, Ghumarwin w.e.f. 2.6.2017 to 8.6.2017 or till she returns from leave.

> By order, Sd/-Registrar General.

### ब अदालत जनाब सुशील कुमार, नायब तहसीलदार एवं सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, इन्दौरा, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0

तारीख पेशी: 30-06-2017 मिसल नं0 : 12 / N.T. / 2017

श्रीमती रीता देवी पत्नी श्री अशोक कुमार, निवासी गांव मलकाना, डाकघर पराल, तहसील इन्दौरा, जिला कांगडा, हि० प्र० प्रार्थिया

### बनाम

### आम जनता

विषय.——प्रार्थना—पत्र जेर धारा 15 जन्म एवम् मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत नाम संशोधन करने के लिए।

प्रार्थिया श्रीमती रीता देवी पत्नी श्री अशोक कुमार, निवासी गांव मलकाना, डाकघर पराल, तहसील इन्दौरा, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0 ने प्रार्थना पत्र प्रस्तुत करते हुए निवेदन किया है कि उसके पुत्र राजीब कुमार का जन्म प्रमाण व परिवार नकल, ग्राम पंचायत सुरड़वां के अभिलेख में गलत दर्ज है। ग्राम पंचायत सुरड़वां के अभिलेख में प्रार्थिया के दोनों पुत्रों का नाम संजीव कुमार दर्ज है। मेरे बड़े बेटे का नाम संजीब कुमार व जन्म तिथि 8-11-1993 सही दर्ज हैं जबकि छोटे बेटे का नाम राजीब कुमार का जन्म तिथि 17-01-1996 को हुआ है। उसका नाम राजीब कुमार के बजाए संजीब कुमार गलत दर्ज किया गया है। जिसे सही दर्ज किया जाए

अतः इस इश्तहार राजपत्र के द्वारा सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि उक्त जन्म पंजीकरण रजिस्टर व परिवार रजिस्टर में सजीब कुमार के बजाए उसका सही नाम राजीब कुमार दर्ज करने बारे किसी भी व्यक्ति को कोई एतराज हो तो वह असालतन या वकालतन दिनांक 30-06-2017 को प्रातः 10.00 बजे अदालत हजा में हाजिर होकर अपना एतराज पेश कर सकता है। कोई एतराज पेश न होने की सूरत में जन्म पंजीकरण में नाम संशोधन के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 26-05-2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत सहित जारी हुआ।

हस्ताक्षरित / – नायब तहसीलदार एवम् सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी

इन्दौरा, जिला कांगडा, हि0 प्र0।

मोहर।

### ब अदालत जनाब सुशील कुमार, नायब तहसीलदार एवं सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, इन्दौरा, जिला कांगडा, हि0 प्र0

मिसल नं0 : 12 / N.T. / 2017 तारीख पेशी : 30-06-2017

श्रीमती विशनो देवी पत्नी श्री घ्यान सिंह, निवासी राजा खासा, तहसील इन्दौरा, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0

बनाम

#### आम जनता

विषय.—–प्रार्थना–पत्र जेर धारा 13(3) जन्म एवम् मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

प्रार्थिया श्रीमती विशनो देवी पत्नी श्री घ्यान सिंह, निवासी राजा खासा, तहसील इन्दौरा, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0 ने प्रार्थना पत्र प्रस्तुत करते हुए निवेदन किया है कि उसके पुत्र यादविन्दर सिंह पुत्र श्री घ्यान सिंह की मृत्यु तिथि 08–03–2016 ग्राम पंचायत राजा खासा के अभिलेख में दर्ज न है जोकि दर्ज की जाए।

अतः इस इश्तहार राजपत्र के द्वारा सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि उक्त मृत्यु पंजीकरण करने बारे किसी भी व्यक्ति को कोई एतराज हो तो वह असालतन या वकालतन दिनांक 30–06–2017 को प्रातः 10.00 बजे अदालत हजा में हाजिर होकर अपना एतराज पेश कर सकता है। कोई एतराज पेश न होने की सूरत में मृत्यु पंजीकरण के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 27–05–2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत सहित जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी इन्दौरा, जिला कांगड़ा, हि0 प्र०।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी, कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0

श्रीमती ऊषा नेगी पत्नी श्री पृथ्वी राज, निवासी गांव रिकांग पिऔ, तहसील कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0।

बनाम

आम जनता ग्राम कोठी, तहसील कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0

दरख्वास्त जेर धारा 13(3) जन्म एवं मृत्यु रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 1969.

श्रीमती ऊषा नेगी ने इस अदालत में प्रार्थना पत्र मय शपथ पत्र पेश किया है कि उनके पुत्र करण कुमार का जन्म दिनांक 12—09—1990 को हुआ है जिसका इन्द्राज ग्राम पंचायत कोठी में नहीं किया गया है को अब दर्ज करने बारे आदेश जारी करने का अनुरोध किया है।

अतः इस इश्तहार द्वारा सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि उक्त जन्म तिथि ग्राम पंचायत कोठी के रिकार्ड में दर्ज करने बारे कोई आपत्ति हो तो वह दिनांक 01–07–2017 को या इससे पूर्व अदालत में हाजिर आकर अपना एतराज पेश कर सकता है अन्यथा सचिव ग्राम पंचायत कोठी को उक्त जन्म पंजीकरण करने बारे आदेश जारी कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 31–05–2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी कर दिया गया।

मोहर ।

हस्ताक्षरित / — कार्यकारी दण्डाधिकारी, कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी, कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0

श्रीमती मीना पत्नी श्री रन बहादुर, निवासी गांव रिकांग पिऔ, तहसील कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0

बनाम

आम जनता ग्राम खवांगी, तहसील कल्पा, जिला किन्नौर, हि० प्र०।

दरख्वास्त जेर धारा 13(3) जन्म एवं मृत्यु रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 1969.

श्रीमती मीना ने इस अदालत में प्रार्थना पत्र मय शपथ पत्र पेश किया है कि उनकी पुत्री सरिता कुमारी का जन्म दिनांक 19—11—1992 को हुआ है जिसका इन्द्राज ग्राम पंचायत खवांगी में नहीं किया गया है को अब दर्ज करने बारे आदेश जारी करने का अनुरोध किया है।

अतः इस इश्तहार द्वारा सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि उक्त जन्म तिथि ग्राम पंचायत खवांगी के रिकार्ड में दर्ज करने बारे कोई आपित हो तो वह दिनांक 01–07–2017 को या इससे पूर्व अदालत में हाजिर आकर अपना एतराज पेश कर सकता है अन्यथा सचिव ग्राम पंचायत खवांगी को उक्त जन्म पंजीकरण करने बारे आदेश जारी कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 31-05-2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी कर दिया गया।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, कल्पा, जिला किन्नौर, हि0 प्र0।

# In the Court of Shri Rohit Rathour, H.A.S., Marriage Officer-cum-Sub Divisional Magistrate, Kullu, District Kullu, H.P.

In the matter of:

- 1. Chuni Lal s/o Shri Dabe Ram, resident of Village & Post Office Bathad, Tehsil Banjar, District Kullu, H.P.
- 2. Soshna Singh d/o Late Shri Susil Singh, resident of C.D.A. Sector 6(5), Post No. 960YD GP/Town/Cuttack, PS Market Nagar, District Cuttack (Orissa). . . . Applicants.

#### Versus

### General Public

Subject.—Proclamation for the registration of Marriage under section 15 of Special Marriage Act, 1954.

Chuni Lal and Soshna Singh have filed an application on dated 19-05-2017 alongwith affidavits in the court of undersigned under section 15 of Special Marriage Act, 1954 that they have solemnized their marriage on 09-05-2017 and they are living as husband and wife since then, hence their marriage may be registered under Act, *ibid*.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage can file the objection personally or writing before this court on or before 22-06-2017. The objection received after 22-06-2017 will not be entertained and marriage will be registered accordingly.

Issued today on 22-05-2017 under my hand and seal of the court.

Seal.

ROHIT RATHOUR (HAS),

Marriage Officer-cum-Sub Divisional Magistrate, Kullu, District Kullu, H.P.

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी, उप–तहसील नित्थर, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

म्० नं० :

जेर धारा 13(3) जन्म एवं मृत्यु अधिनियम, 1969.

श्री कशमीरी लाल गोस्वामी पुत्र श्री राम नाथ गोस्वामी, निवासी धनाह, डाकघर नित्थर, उप—तहसील नित्थर, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

बनाम

आम जनता

प्रतिवादी

श्री कशमीरी लाल गोस्वामी पुत्र श्री राम नाथ गोस्वामी, निवासी धनाह, डाकघर नित्थर, उप—तहसील नित्थर, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ने आवेदन पत्र शपथ कथन सहित गुजारा है कि उसके पुत्र प्रेरित गोस्वामी का जन्म दिनांक 24—04—2013 को हुआ है लेकिन वह भूल के कारण उक्त सन्तान की जन्म तिथि ग्राम पंचायत देहरा में दर्ज नहीं करवा सका है।

अतः इस नोटिस द्वारा आम जनता तथा सम्बन्धित रिश्तेदारों को सूचित किया जाता है कि यदि किसी को उक्त सन्तान की जन्म तिथि दर्ज करने बारे कोई एतराज हो तो वह दिनांक 29–06–2017 को प्रातः 10 बजे इस अदालत में हाजिर आकर पेश करें अन्यथा गैर हाजरी की सूरत में सम्बन्धित पंचायत को उक्त सन्तान की जन्म तिथि 24–04–2013 दर्ज करने के आदेश पारित कर दिये जायेंगे।

आज दिनांक 27–05–2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / –

कार्यकारी दण्डाधिकारी,

उप-तहसील नित्थर, जिला कुल्लू, हि० प्र०।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हिमाचल प्रदेश

मु0 नं0 : 2017

श्री केशव राम पुत्र श्री नलू राम, निवासी वखन, फाटी तुनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ं वादी।

बनाम

आम जनता

प्रतिवादी।

उनवान मुकद्दमा.——जेर धारा 13(3) अधिनियम 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यु पंजीकरण करने बारे ।

इस कार्यालय में श्री केशव राम पुत्र श्री नलू राम, निवासी वखन, फाटी तुनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसके एक पुत्र विजय का जन्म हुआ है। उसका नाम अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अविध में दर्ज नहीं कर सका हूं और उसके पुत्र का जन्म दिनांक 16—07—2004 को हुआ है जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत खरघा में उसके परिवार रजिस्टर में नाम दर्ज करने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को विजय पुत्र केशव राम का नाम व जन्म तिथि पंचायत खरघा में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30—06—2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उक्त नाम व जन्म ग्राम पंचायत खरघा में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत खरघा को नाम एवं जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 24-5-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

श्री दुर्गा नन्द पुत्र श्री श्याम दास, निवासी शरशाया, फाटी तुनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

बनाम

आम जनता

ं प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा.——जेर धारा 13(3) अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यु पंजीकरण करने बारे।

इस कार्यालय में श्री दुर्गा नन्द पुत्र श्री श्याम दास, निवासी शरशाया, फाटी तुनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसके एक पुत्र प्रत्युष की मृत्यु हुई है। उसका नाम अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अवधि में कटवा नहीं सका हूं और उसके पुत्र की मृत्यु दिनांक 20—05—2016 में हुई है जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत तुनन में उसके परिवार रजिस्टर में नाम काटने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को प्रत्युष पुत्र दुर्गा नन्द के नाम व मृत्यु तिथि ग्राम पंचायत तुनन में काटने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30-06-2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उक्त नाम व मृत्यु ग्राम पंचायत तुनन में काटने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत तुनन को नाम व मृत्यु तिथि काटने के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 24-5-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

करिश्मा कुमारी पुत्री श्री रमेश चन्द, निवासी संतागीधार, फाटी निरमण्ड, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

बनाम

आम जनता

प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा प्रार्थना-पत्र जेर धारा 13(3) जन्म व मृत्यु अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत।

इस कार्यालय में करिश्मा कुमारी पुत्री श्री रमेश चन्द, निवासी संतागीधार, फाटी निरमण्ड, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू हि0 प्र0 ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसकी एक पुत्री रावी का जन्म हुआ है। उसका नाम अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अविध में दर्ज नहीं करा सकी हूं, और उसकी पुत्री का जन्म दिनांक 05—02—2010 को हुआ है। जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत निरमण्ड में उसके परिवार रिजस्टर में नाम दर्ज करने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को रावी पुत्री किरिशमा की जन्म तिथि ग्राम पंचायत निरमण्ड में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30–06–2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उक्त नाम व जन्म ग्राम पंचायत निरमण्ड में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत निरमण्ड को पंजीकृत नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 24-05-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

श्री खूब राम पुत्र श्री नीतू, निवासी हुल्का, डा० व तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि० प्र० 💛 प्रार्थी

बनाम

आम जनता

प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा.—जेर धारा 13(3) अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यु पंजीकरण बारे।

इस कार्यालय में श्री खूब राम पुत्र श्री नीतू, निवासी हुल्का फाटी, डा० व तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि० प्र० ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसका एक पुत्र मनीष का जन्म हुआ है। उसका नाम अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अवधि में दर्ज नहीं करा सका हूं, और उसके पुत्र का जन्म दिनांक 28—02—2011 को हुआ है। जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत भालसी में उसके परिवार रजिस्टर में नाम दर्ज करने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को मनीष पुत्र खूब राम की जन्म तिथि ग्राम पंचायत भालसी में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30–06–2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उक्त नाम व जन्म ग्राम पंचायत भालसी में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत भालसी को पंजीकृत नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 24-05-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर ।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

श्री ताबे राम आयु 40 वर्ष पुत्र श्री मेहर दास, निवासी कतमोरी लांज, डा० उर्टू, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि० प्र0

बनाम

आम जनता

<sup>...</sup> प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा.—जेर धारा 13(3) अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यु पंजीकरण बारे।

इस कार्यालय में श्री ताबे राम आयु 40 वर्ष पुत्र श्री मेहर दास, निवासी कतमोरी लांज, डा० उर्टू, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि० प्र० ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसकी एक पुत्री कुमारी शिल्पा का जन्म हुआ है। उसका नाम अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अवधि में दर्ज नहीं करा सका हूं, और उसकी पुत्री का जन्म दिनांक 20—01—2007 को हुआ है। जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत राहणू में उसके परिवार रजिस्टर में नाम दर्ज करने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को कुमारी शिल्पा पुत्री ताबे राम की जन्म तिथि ग्राम पंचायत भालसी में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30—06—2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उक्त नाम व जन्म ग्राम पंचायत राहणू में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत राहणू को पंजीकृत नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 24-05-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

श्री बुध राम पुत्र श्री जानकी, निवासी कोथसेर, फाटी तूनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हिo प्रo

आम जनता

ं प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा.—जेर धारा 13(3) अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यू पंजीकरण बारे।

इस कार्यालय में श्री बुध राम पुत्र श्री जानकी, निवासी कोथसेर, फाटी तूनन, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ने उक्त अधिनियम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसके एक पुत्र जितेन्द्र कुमार का जन्म दिनांक 24—11—1992 को व पुत्री कुमारी सुषमा का जन्म दिनांक 07—03—1998 को हुआ है। इनके नाम व जन्म तिथि अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अविध में दर्ज नहीं करा सका हूं, और जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत तूनन में उसके परिवार रिजस्टर में नाम दर्ज करने का अन्रोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को जितेन्द्र कुमार पुत्र व सुषमा का नाम व जन्म तिथि ग्राम पंचायत तुनन में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30–06–2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उपरोक्त नाम व जन्म तिथि ग्राम पंचायत तुनन में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत तूनन को पंजीकृत नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 24-05-2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

### ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

श्री ढेवा राम आयु 58 वर्ष पुत्र श्री बक्सा राम, निवासी उर्टू, डा० उर्टू, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि० प्र0

बनाम

आम जनता

प्रतिवादी

उनवान मुकद्दमा.—जेर धारा 13(3) अधिनियम, 1969 के अन्तर्गत जन्म व मृत्यु पंजीकरण बारे।

इस कार्यालय में श्री ढेवा राम आयु 58 वर्ष पुत्र श्री बक्सा राम, निवासी उर्टू, डा0 उर्टू, तहसील निरमण्ड, जिला कुल्लू, हि0 प्र0 ने उक्त अधिनयम के अन्तर्गत प्रार्थना—पत्र गुजार कर निवेदन किया है कि उसकी तीन सन्तानें क्रमशः वीना कुमारी पुत्री ढेबा राम का जन्म दिनांक 15—11—1994 को व धनवान सिंह पुत्र ढेबा राम का जन्म दिनांक 21—09—1996 को व धनमेश्वर सिंह पुत्र ढेबा राम का जन्म दिनांक 02—10—1997 को स्थान उर्टू में हुआ है। इनके नाम व जन्म तिथियां अज्ञानता के कारण व इलाका गैर रहने से निश्चित अविध में दर्ज नहीं करा सका हूं, और जिस विषय उसने अपना शपथ पत्र भी प्रस्तुत किया है। सायल ने ग्राम पंचायत राहणू में उसके परिवार रजिस्टर में नाम दर्ज करने का अनुरोध कर रखा है।

इस इश्तहार द्वारा आम जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी भी व्यक्ति को उपरोक्त बीना कुमारी पुत्री ढेबा राम व धनवान सिंह पुत्र ढेबा राम व धनमेश्वर सिंह पुत्र ढेबा राम के नाम व जन्म तिथियां ग्राम पंचायत राहणू में दर्ज करने के लिए एतराज हो तो वह दिनांक 30–06–2017 तक हमारे कार्यालय में हाजिर होकर लिखित व मौखिक एतराज प्रस्तुत करें उक्त तारीख के बाद कोई भी एतराज मान्य नहीं होगा और समझा जावेगा कि उपरोक्त नाम व जन्म तिथि ग्राम पंचायत राहणू में दर्ज करने बारे किसी का कोई एतराज नहीं है तथा सचिव ग्राम पंचायत राहणू को पंजीकृत नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 24–05–2017 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – कार्यकारी दण्डाधिकारी, निरमण्ड, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

# In the Court of Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate, Balh, District Mandi, H. P.

In the matter of :—

- 1. Shri Manish Chauhan s/o Shri Ram Lal Chauhan, Village Chak Gohar, P.O. Bhangrotu, Tehsil Balh, District Mandi, H. P.
- 2. Smt. Puja Rani d/o Shri Khem Chand, r/o VPO Dhaban, Tehsil Balh, District Mandi, H.P. at present wife of Shri Manish Chauhan s/o Shri Ram Lal Chauhan, r/o Village Chak Gohar, P.O. Bhangrotu, Tehsil Balh, District Mandi, H.P. . . . . Applicants.

#### Versus

### General Public

Subject.—Application for the registration of Marriage under section 15 of Special Marriage Act, 1954.

Shri Manish Chauhan s/o Shri Ram Lal Chauhan, Village Chak Gohar, P.O. Bhangrotu, Tehsil Balh, District Mandi, H. P. and Smt. Puja Rani d/o Shri Khem Chand, r/o VPO Dhaban, Tehsil Balh, District Mandi, H.P. at present wife of Shri Manish Chauhan s/o Shri Ram Lal Chauhan, Village Chak Gohar, P.O. Bhangrotu, Tehsil Balh, District Mandi, H. P. have filed an application along with affidavits in the court of undersigned under section 15 of Special Marriage Act, 1954 that they have solemnized their marriage on 28-01-2016 according to Hindu rites and customs at Village Chak Gohar, P.O. Bhangrotu, Tehsil Balh, District Mandi, H. P. and they are living together as husband and wife since then. Hence, their marriage may be registered under Special Marriage Act, 1954.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage, can file the objection personally or in writing before this court on or before 23-06-2017. After that no objection will be entertained and marriage will be registered.

Issued today on 22<sup>nd</sup> day of May, 2017 under my hand and seal of the court.

Seal.

Sd/-

Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate, Balh, District Mandi (H.P.).

### ईश्तहार

ब अदालत कार्यकारी दण्डाधिकारी, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0)

मिसल नम्बर : 18 / 17-05-2017

श्री तेजा सिंह पुत्र श्री उतम सिंह, निवासी भल्यारी, डाकखाना धवेहड, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0)।

#### आम जनता

विषय.——प्रार्थना—पत्र जेर धारा 13(3) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969 व हिमाचल प्रदेश जन्म एवं मृत्यु अधिनियम, 1978.

श्री तेजा सिंह पुत्र श्री उतम सिंह, निवासी भल्यारी, डाकखाना धवेहड, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0) ने एक आवेदन पत्र मय शपथ पत्र इस आशय के साथ गुजारा है कि उसकी पुत्री गीता देवी तथा पुत्र सर्वश्री रुप चन्द, शेर सिंह, दुनी चन्द का जन्म क्रमशः 07—07—1993, 24—01—1995, 13—01—1997 व 08—06—1999 को हुआ है। परन्तु उक्त जन्म तिथि ग्राम पंचायत खणी के जन्म रजिस्टर में पंजीकृत नहीं हुई है। अब पंजीकृत करवाना चाहता है।

अतः इस ईश्तहार द्वारा सर्वसाधारण जनता व हितबद्ध व्यक्तियों को सूचित किया जाता है कि जन्म तिथि को ग्राम पंचायत में पंजीकृत करने बारे किसी को कोई आपित हो तो वह दिनांक 23—06—2017 को या इससे पूर्व अधोहस्ताक्षरी के समक्ष असालतन या वकालतन उपस्थित हो कर अपनी आपित दर्ज कर सकता है। उक्त तिथि के पश्चात् कोई भी एतराज कावले समायत नहीं होगा तथा नियमानुसार आवेदन पत्र पर कार्यवाही की जाएगी।

आज दिनांक 22-05-2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी हुआ।

मोहर ।

हस्ताक्षरित / — कार्यकारी दण्डाधिकारी, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0)।

### ईश्तहार

### ब अदालत सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0)

मिसल नम्बर : 22 / 22-05-2017

श्री नूप राम पुत्र श्री जरावर, निवासी गांव बूंग, डाकखाना सोमनाचनी, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0) ।

बनाम

### आम जनता

विषय.--राजस्व रिकार्ड में नाम दरुस्ती बारे।

श्री नूप राम पुत्र श्री जरावर, निवासी गांव बूंग, डाकखाना सोमनाचनी, तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0) ने एक आवेदन पत्र मय शपथ पत्र इस आशय के साथ गुजारा है कि उसका नाम पंचायत रिकार्ड में नूप राम दर्ज है परन्तु राजस्व रिकार्ड के महाल मुहलु बूंग में गलती से नूप सिंह दर्ज हुआ है। अब प्रार्थी अपना नाम राजस्व रिकार्ड में पंचायत रिकार्ड के आधार पर नूप राम दर्ज करवाना चाहता है।

अतः इस ईश्तहार द्वारा सर्वसाधारण जनता व हितबद्ध व्यक्तियों को सूचित किया जाता है कि उक्त नाम को राजस्व रिकार्ड में दरुस्त करने बारे किसी को कोई आपत्ति हो तो वह दिनांक 23—06—2017 को या इससे पूर्व अधोहस्ताक्षरी के समक्ष असालतन या वकालतन उपस्थित हो कर अपनी आपत्ति दर्ज कर सकता है। उक्त तिथि के पश्चात् कोई भी एतराज कावले समायत नहीं होगा तथा नियमानुसार आवेदन पत्र पर कार्यवाही की जाएगी।

आज दिनांक 22–05–2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / –

सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी,

तहसील बालीचौकी, जिला मण्डी (हि0 प्र0)।

### ईश्तहार

### ब अदालत सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हि0 प्र0

मिसल नं0 : 2/2017

तारीख मरजुआ: 25-5-2017

श्री गोविन्द राम पुत्र शुकरु, निवासी शिहरी, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हिo प्रo आदि

बनाम

आम जनता

·· प्रत्यार्थीगण

विषय.——जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण जेर धारा 13(3) ।

श्री गोविन्द राम पुत्र शुकरु, निवासी शिहरी, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हि0 प्र0 ने शपथ पत्र सिहत इस न्यायालय में अपने पुत्र की जन्म तिथि दर्ज करने बारे दावा दायर कर रखा है कि प्रार्थी के पुत्र की जन्म तिथि ग्राम पंचायत देलग टिकरी के अभिलेख में दर्ज नहीं है। प्रार्थी अपने पुत्र बणू राम की जन्म तिथि ग्राम पंचायत देलग टिकरी के जन्म रिजस्टर में दर्ज करवाना चाहता है जिसकी पुष्टि में प्रार्थी ने नकल परिवार रिजस्टर, शपथ पत्र, अति0 जिला पंजीकरण एवं चिकित्सा अधिकारी मण्डी, जिला मण्डी का प्रमाण पत्र व दो गवाहों के शपथ पत्र कर रखे हैं।

अतः इस ईश्तहार द्वारा सर्व साधारण जनता को सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के पुत्र की जन्म तिथि दर्ज करने बारे यदि किसी व्यक्ति/आम जनता को कोई उजर व ऐतराज हो तो वह दिनांक 28–06–2017 को असालतन व बकालतन हाजर होकर अपने ऐतराज पेश कर सकता है। हाजर ना होने की सूरत में प्रार्थी के पुत्र की जन्म तिथि 20–02–2000 ग्राम पंचायत देलग टिकरी के अभिलेख में दर्ज करने के आदेश पारित कर दिये जायेंगे।

आज दिनांक 25-5-2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, चच्योट स्थित गोहर।

### ईश्तहार

### ब अदालत सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हि0 प्र0

मिसल नं0 : 1 / 2017

तारीख मरजुआ : 25-5-2017

श्रीमती अमला देवी पत्नी दयालू निवासी सरोआ, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हि0 प्र0 आदि

बनाम

आम जनता

·· प्रत्यार्थीगण

विषय.—नाम दरुस्ती जेर धारा 13(3) ।

श्रीमती अमला देवी पत्नी दयालू निवासी सरोआ, तहसील चच्योट स्थित गोहर, जिला मण्डी, हि0 प्र0 ने शपथ पत्र सिहत इस न्यायालय में नाम दरुस्ती बारे दावा दायर कर रखा है कि प्रार्थिन का सही नाम अमला देवी है जबिक राजस्व अभिलेख में कमला दर्ज हुआ है जो कि गलत दर्ज हुआ है। अतः प्रार्थिन अपना नाम राजस्व अभिलेख में दरुस्त करवाना चाहती है जिसकी पुष्टि में प्रार्थिन ने नकल परिवार रजिस्टर, आधार कार्ड की छायाप्रति, नकल जमाबन्दी संलग्न कर रखी है

अतः इस ईश्तहार द्वारा सर्व साधारण जनता को सूचित किया जाता है कि प्रार्थिन श्रीमती अमला देवी के नाम की राजस्व अभिलेख में दरुस्ती करने बारे यदि किसी व्यक्ति/आम जनता को कोई उजर व ऐतराज हो तो वह दिनांक 28—06—2017 को असालतन व बकालतन हाजर होकर अपने ऐतराज पेश कर सकता है। हाजर ना होने की सूरत में प्रार्थिन का नाम राजस्व अभिलेख में कमला के स्थान पर कमला उर्फ अमला दर्ज कर दिया जायेगा।

आज दिनांक 25-5-2017 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, चच्योट स्थित गोहर।

### निर्वाचन विभाग

### अधिसूचना

शिमला-171009, 12 जून, 2017

संख्या 3-1/2017—ई.एल.एन.—I— भारत निर्वाचन आयोग की अधिसूचना संख्या 479/3/2017(I), 479/3/2017(II) तथा 479/3/2017(III), सभी दिनांक 12 जून, 2017 तदानुसार 22 ज्येष्ठ, 1939 (शक) जो कि भारत के राष्ट्रपति पद के लिए निर्वाचन हेतु रिटर्निंग ऑफिसर व सहायक रिटर्निंग ऑफिसरों की नियुक्ति से सम्बन्धित है, को अंग्रेजी रूपान्तर सहित जनसाधारण की सूचना हेतु प्रकाशित किया जाता है।

आदेश से नरेन्द्र चौहान मुख्य निर्वाचन अधिकारी, हिमाचल प्रदेश।

भारत निर्वाचन आयोग निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

> दिनांक:— <u>12 जून, 2017</u> 22 ज्येष्ठ 1939 (शक्)

### अधिसूचना

सं0 479/3/2017(I):-राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 (1952 का 31) की धारा 3 की उप धारा (I) के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग, केन्द्रीय सरकार के परामर्श से, महासचिव लोक सभा, संसद भवन, नई दिल्ली को, राष्ट्रपतीय निर्वाचन, 2017 के लिए एतद्वारा रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है।

आदेश से.

(वरिन्दर कुमार) प्रधान सचिव |

### भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

दिनांक:— <u>12 जून, 2017</u> 22 ज्येष्ट 1939 (शक्)

### अधिसूचना

सं0 479/3/2017(II):-राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 (1952 का 31) की धारा 3 की उप धारा (I) के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग, आयोग की अधिसूचना संख्या 479/3/2017(III) दिनांक 12 जून, 2017 द्वारा नियुक्त अधिकारियों के अतिरिक्त, लोक सभा सचिवालय, संसद भवन, नई दिल्ली के निम्नलिखित अधिकारियों को राष्ट्रपतीय निर्वाचन, 2017 के लिए रिटर्निंग आफिसर मुख्यालय में एतद्वारा सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है:

- (1) श्री रविन्द्र गरिमेल्ला, संयुक्त सचिव
- (2) श्री विनय कुमार मोहन, निदेशक

आदेश से, (वरिन्दर कुमार) प्रधान सचिव

### भारत निर्वाचन आयोग निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

दिनांक:— <u>12 जून, 2017</u> 22 ज्येष्ठ 1939 (शक्)

### <u>अधिसूचना</u>

सं0 479/3/2017(III):-राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 (1952 का 31) की धारा 3 की उप धारा (I) के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग, आयोग की दिनांक 12 जून, 2017 की अधिसूचना सं. 479/3/2017(II) द्वारा नियुक्त अधिकारियों के अतिरिक्त, राष्ट्रपतीय निर्वाचन, 2017 के लिए, नीचे की सारणी के स्तम्भ 3 में उल्लिखित अधिकारियों को नीचे की सारणी के स्तम्भ 2 में उल्लिखित राज्यों, राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली और संघ शासित क्षेत्र पुडुचेरी की विधान सभाओं के परिसर में सहायक रिटर्निंग आफिसरों के रूप में नियुक्त करता है:

### सारणी

क्र. सं.	राज्य/संघ शासित क्षेत्र	सहायक रिटर्निंग ऑफिसर के रूप में नियुक्त ऑफिसर
(1)	(2)	(3)
1.	आंध्र प्रदेश	<ol> <li>श्री के. सत्यनारायण राव, राज्य विधानमंडल केप्रभारी सचिव, आंध्र प्रदेश विधान सभा सचिवालय,ब्लॉक-6, आई. जी. सी., वेलागापुडी- 522503, जिला-गुंटूर, आंध्र प्रदेश</li> <li>श्री पी बालकृष्णमचार्युलु, विधानमंडल के उप सचिव, आंध्र प्रदेश विधान सभा सचिवालय, ब्लॉक-6, आई. जी. सी., वेलागापुडी- 522503, जिला-गुंटूर, आंध्र प्रदेश</li> </ol>
2.	अरुणाचल प्रदेश	<ol> <li>श्री मोदन लासा, सचिव, विधान सभा अरुणाचल प्रदेश, नाहरलगून-791110</li> <li>श्री कागो हबंग, अपर सचिव, विधान सभा अरुणाचल प्रदेश, नाहरलगून -791110</li> </ol>

2078	(1911	ત્ર, દિનાવલ પ્રવેશ, 12 ખૂન, 2017 / 22 પ્લેપ્પ, 1939
3.	असम	1. श्री एम.के. डेका, प्रमुख सचिव,
		असम विधान सभा, दिसपुर, गुवाहाटी-6
		2. श्री ए. एन. डेका, अपर सचिव,
		असम विधान सभा, दिसपुर, गुवाहाटी-6
4.	बिहार	1. श्री राम श्रेष्ठ रॉय, सचिव,
		बिहार विधान सभा, पटना
		2. श्री भूषण कुमार झा, उप सचिव, बिहार विधान सभा, पटना
5.	छत्तीसगढ़	1. श्री देवेंद्र वर्मा, प्रमुख सचिव, छत्तीसगढ़ विधान सभा
		2. श्री चंद्रशेखर गंगराडे, अपर सचिव,
		छत्तीसगढ़ विधान सभा
6.	गोवा	1. श्री एन.बी. सुभेदार, सचिव, गोवा विधानसभा सचिवालय
		2. श्रीमती नम्रता उलमान, संयुक्त सचिव, गोवा विधानसभा सचिवालय
7.	गुजरात	1. श्री डी.एम. पटेल, सचिव,
		गुजरात विधानसभा सचिवालय,
		विठ्ठलभाई पटेल भवन, सेक्टर नं. 10, गांधीनगर-382010
		2. श्री एस.एम. मेमन, उप सचिव,
		गुजरात विधानसभा सचिवालय, विठ्ठलभाई पटेल भवन, सेक्टर नं10, गांधीनगर-382010
8.	<u> </u>	
	givii ii	1. श्री पंकज अग्रवाल,श्रम आयुक्त, हरियाणा सरकार
		2. श्री नरेन दत्त, संयुक्त सचिव, हरियाणा विधान सभा,
		विधान भवन, सेक्टर-I, चण्डीगढ़
9.	हिमाचल प्रदेश	1. श्री सुंदर सिंह वर्मा, सचिव,
		हिमाचल प्रदेश विधान सभा
		2. श्री लाल सिंह कंबर, उप सचिव,
10		हिमाचल प्रदेश विधान सभा।
10.	जम्मू-कश्मीर	1. श्री एम. आर. सिंह, सचिव,
		जम्मू-कश्मीर विधान सभा, विधानसभा सचिवालय जम्मू/श्रीनगर
		2. श्रीजी. मोहिउद्दीन भट, उप सचिव,
		जम्मू-कश्मीर विधान सभा, विधानसभा सचिवालय जम्मू/श्रीनगर
11.	झारखंड	1. श्री बिनय कुमार सिंह, सचिव-प्रभारी,
		झारखंड विधान सभा, रांची
		2. श्री रंजीत कुमार, संयुक्त सचिव,
12		झारखंड विधान सभा, रांची
12.	कर्नाटक	1. श्री एस. मूर्ति, सचिव (प्रभारी),
		कर्नाटक विधान सभा, पोस्ट बॉक्स  नं.  5074, कमरा सं.121, प्रथम तल, विधान सौध, बेंगलूर-560233
		2. श्री एम. एस. कुमारस्वामी, उप सचिव,
		कर्नाटक विधान सभा, पोस्ट बॉक्स नं. 5074,
		कमरा सं. 127 / ए, प्रथम तल, विधान सौध, बेंगलूर-560233
		· ·

		राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 12 जून, 2017/22 ज्येष्ठ, 1939	<u> 2079</u>
13.	केरल	1. श्री वी. के. बाबू प्रकाश, सचिव,	
		केरल विधानसभा सचिवालय, तिरुवनंतपुरम-695033	
		2. श्रीमती ए. शैला, संयुक्त सचिव,	
		केरल विधानसभा सचिवालय,	
		तिरुवनंतपुरम-695033	
14.	मध्य प्रदेश	<ol> <li>श्री अवधेश प्रताप सिंह, प्रधान सचिव, मध्य प्रदेश विधानसभा सचिवालय,</li> </ol>	
		भोपाल—462004 (म.प्र.)	
		2. श्री प्रेम नारायण विश्वकर्मा, अपर सचिव,	
		मध्य प्रदेश विधानसभा सचिवालय,	
		भोपाल—462004 (म.प्र.)	
15.	महाराष्ट्र	1. डॉ. ए.एन. कलसे, प्रमुख सचिव,	
		महाराष्ट्र विधानसभा सचिवालय,	
		विधान भवन, बैकबै रेक्लेमेशन, मुंबई-400,032	
		2. श्री आर जे कुड्तरकर, उप सचिव,	
		महाराष्ट्र विधानमंडल सचिवालय,	
		विधान भवन, बैकबै रेक्लेमेशन, मुंबई-400032	
16.	मणिपुर	1. श्रीमती एम. रमनी देवी, सचिव,	
		मणिपुर विधान सभा, चिंगमेरॉन्ग, इंफाल, मणिपुर	
		2. श्री रोहित सपम, संयुक्त सचिव,	
		मणिपुर विधान सभा, चिंगमेरॉन्ग, इंफाल, मणिपुर	
17.	मेघालय	1. श्री एंड्रू सिमंस, आयुक्त और सचिव,	
		मेघालय विधान सभा विधानसभा	
		2. श्रीफोस्टर जी. मोमिन, उप सचिव, मेघालय विधान सभा	
18.	मिजोरम	1. श्री नगुरथानजुआला, सचिव,	
		मिजोरम विधान सभा सचिवालय, आइजोल-796001	
		2. श्री एस. आर. ज़ोखुमा, अपर सचिव,	
		मिजोरम विधान सभा सचिवालय,	
		आइजोल-796001	
19.	नागालैंड	1. श्री एन. बेंजामिन न्यूमाई, आयुक्त और सचिव, नागालैंड विधान सभा	
		2. श्री के. सेखोसे, सचिव, नागालैंड विधान सभा	
20.	उड़ीसा	1. श्री अमिय कुमार सारंगी, सचिव,	
		ओडिशा विधान सभा, उड़ीसा विधान सभा सचिवालय,	
		भुवनेश्वर, जिला-खुर्दा, ओडिशा-751001	
		2. श्री भवानी शंकर सेनापति, संयुक्त सचिव,	
		उड़ीसा विधान सभा, उड़ीसा विधान सभा सचिवालय,	
		भुवनेश्वर, जिला-खुर्दा, ओडिशा-751001	
21.	पंजाब	1. श्रीमती शशि लखनपाल मिश्रा, सचिव,	
		पंजाब विधानसभा सचिवालय, सेक्टर-1, चंडीगढ़	
		2 4 20 1 2 2 2 2 2	
		<ol> <li>श्री अनिल विज, अपर सचिव,</li> <li>पंजाब विधानसभा सचिवालय, सेक्टर-1, चंडीगढ़</li> </ol>	
		पणात्र ।वधानसमा साघवालय, सक्टर-1, घडागढ़	

2080	(1011)	, हिमायल प्रदेश, 12 जून, 2017/22 ज्येच्छ, 1939
22.	राजस्थान	1. श्री पृथ्वी राज, सचिव,
		राजस्थान विधान सभा
		2. श्री महेश चंद्र शर्मा, सहायक सचिव,
		राजस्थान विधान सभा
23.	सिक्किम	1. श्री एल.एम. प्रधान, सचिव,
		सिक्किम विधान सभा
		2. श्रीमती दुर्गा डी. प्रधान, अपर सचिव, सिक्किम विधान सभा
24.	तमिलनाडु	1. श्रीके. भूपथी, अपर सचिव/सचिव प्रभारी,
		तमिलनाडु विधान सभा सचिवालय, चेन्नई 600009
		2. श्रीबी. सुब्रमण्यम, संयुक्त सचिव,
		तमिलनाडु विधान सभा सचिवालय, चेन्नई—600009
25.	तेलंगाना	1. डॉ. एस. राजा सदाराम, राज्य विधानमंडल के सचिव,
		तेलंगाना विधानसभा सचिवालय, पब्लिक गार्डन्स, हैदराबाद—500004
		2. डॉ वी. नरसिम्हा चार्युलु, राज्य विधानमंडल के संयुक्त सचिव,
		तेलंगाना विधानमंडल सचिवालय, पब्लिक गार्डन्स, हैदराबाद—500004
26.	नियस	
20.	त्रिपुरा	1. श्री बमदेब मजूमदार, सचिव,
		त्रिपुरा विधान सभा, अगरतला—799010
		2. श्रीमती लिली देबबर्मा, संयुक्त सचिव,
		त्रिपुरा विधान सभा, अगरतला—799010
27.	उत्तराखंड	1. श्री जगदीश चंद्र, सचिव,
		303 विधानसभा भवन, देहरादून
		2. श्री मदन सिंह कुंजवाल, संयुक्त सचिव,
		309 विधान सभा भवन, देहरादून
20		
28.	उत्तर प्रदेश	1. श्री प्रदीप कुमार दुबे, प्रधान सचिव,
		विधान सभा, विधानभवन, उत्तर प्रदेश, लखनऊ—226001
		2. श्री प्रमोद कुमार जोशी, विशेष सचिव,
		विधान सभा, विधान भवन, उत्तर प्रदेश, लखनऊ—226001
29.	पश्चिम बंगाल	1. श्री जयंत कोले, सचिव,
		पश्चिम बंगाल विधान सभा, विधान सभा भवन,
		, कोलकाता-700001
		2. श्री धृतिरंजन पहाड़ी, संयुक्त सचिव-सह-समिति अधिकारी,
		पश्चिम बंगाल विधान सभा, विधान सभा भवन, कोलकाता-700001
		पाळान वंगाण विवान समा, विवान समा मवन, कालकाता-/४४४४४४
30.	राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र,	1. श्री अभिषेक देव, जिला-मजिस्ट्रेट,
	दिल्ली	दक्षिण-पश्चिम दिल्ली
		2. श्री शिव कुमार, जिला-मजिस्ट्रेट,
		जिला-पश्चिम दिल्ली

31.	पुडुचेरी	1.	श्री ए.विन्सेन्ट रायर, सचिव, विधान सभा सचिवालय, विक्टर साइमोनेल स्ट्रीट, पुडुचेरी-605001
		2.	श्रीमती एस. भुवनेश्वरी, एडिटर ऑफ डिबेट्स,
			विधान सभा सचिवालय, विक्टर साइमोनेल स्ट्रीट, पुडुचेरी-605001

आदेश से, (वरिन्दर कुमार) प्रधान सचिव

### ELECTION COMMISSION OF INDIA Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001

Dated: 12<sup>th</sup> June, 2017 22 Jyaistha, 1939(Saka)

### NOTIFICATION

**No. 479/3/2017(I).**— In pursuance of sub-section (1) of section 3 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952 (31 of 1952), the Election Commission of India, in consultation with the Central Government, hereby appoints the Secretary General to the Lok Sabha, Parliament House, New Delhi, to be the Returning Officer for the Presidential Election, 2017.

By order, (VARINDER KUMAR) PRINCIPAL SECRETARY

### ELECTION COMMISSION OF INDIA Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001

Dated: 12<sup>th</sup> June, 2017 22 Jyaistha, 1939 (Saka)

### NOTIFICATION

**No. 479/3/2017(II).**— In pursuance of sub-section (1) of section 3 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952 (31 of 1952), the Election Commission of India, hereby appoints, in addition to the Officers appointed vide the Commission's notification No. 479/3/2017 (III) dated 12<sup>th</sup> June, 2017, the following Officers of the Lok Sabha Secretariat, Parliament House, New Delhi, to be the Assistant Returning Officers at Headquarters of the Returning Officer for the Presidential Election, 2017:

- (1) Shri Ravindra Garimella, Joint Secretary.
- (2) Shri Vinay Kumar Mohan, Director.

By order, (VARINDER KUMAR), PRINCIPAL SECRETARY.

### ELECTION COMMISSION OF INDIA Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001

Dated: 12<sup>th</sup> June, 2017 22 Jyaistha, 1939 (Saka)

#### NOTIFICATION

**No. 479/3/2017 (III)** – In pursuance of sub-section (1) of section 3 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952 (31 of 1952), the Election Commission of India, hereby appoints, in addition to the Officers appointed vide the Commission's notification No. 479/3/2017 (II) dated 12<sup>th</sup> June, 2017, the Officers mentioned in column 3 of the TABLE below as the Assistant

2082 राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 12 जून, 2017/22 ज्येष्ट, 1939 Returning Officers for the Presidential Election, 2017, at the premises of the Legislative Assemblies of the States, NCT of Delhi and UT of Puducherry mentioned in column 2 of the TABLE below:

### **TABLE**

Sl. No	State/Union Territory	Officers appointed as Assistant Returning Officer
(1)	(2)	(3)
1.	Andhra Pradesh	1. Shri K. Satyanarayana Rao, In-charge Secretary to State Legislature, Andhra Pradesh Legislature Secretariat, Block- 6, I.G.C., Velagapudi-522503, Guntur District, Andhra Pradesh.
		2. Shri P. Balakrishnamacharyulu, Deputy Secretary to Legislature, Andhra Pradesh Legislature Secretariat, Block- 6, I.G.C., Velagapudi-522503, Guntur District, Andhra Pradesh.
2.	Arunachal Pradesh	1. Shri Modan Lasa, Secretary, Legislative Assembly Arunachal Pradesh, Naharlagun – 791110
		2. Shri Kago Habung, Additional Secretary, Legislative Assembly Arunachal Pradesh, Naharlagun-791110
3.	Assam	1. Shri M. K. Deka, Principal Secretary, Assam Legislative Assembly, Dispur, Guwahati-6
		2. Shri A. N. Deka, Additional Secretary, Assam Legislative Assembly, Dispur, Guwahati-6
4.	Bihar	1. Shri Ram Shreshtha Roy, Secretary, Bihar Legislative Assembly, Patna
		2. Shri Bhushan Kumar Jha, Deputy Secretary, Bihar Legislative Assembly, Patna
5.	Chhattisgarh	1. Shri Devendra Verma, Principal Secretary, Chhattisgarh Legislative Assembly.
		2. Shri Chandra Shekhar Gangrade, Additional Secretary, Chhattisgarh Legislative Assembly.
6.	Goa	1. Shri N.B. Subhedar, Secretary, Goa Legislature Secretariat.
		2. Smt. Namrata Ulman, Joint Secretary, Goa Legislature Secretariat.
7.	Gujarat	1. Shri D.M. Patel, Secretary, Gujarat Legislature Secretariat, Viththalbhai Patel Bhavan, Sector No10, Gandhinagar-382010
		2. Shri S.M. Memon, Deputy Secretary, Gujarat Legislature Secretariat, Viththalbhai Patel Bhavan, Sector No10, Gandhinagar-382010
8.	Haryana	1. Shri Pankaj Agarwal, Labour Commissioner, Government of Haryana.
		2. Shri Naren Dutt, Joint Secretary, Haryana Vidhan Sabha, Vidhan Bhawan, Sector-1, Chandigarh.
9.	Himachal Pradesh	1. Shri Sunder Singh Verma, Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha.
		2. Shri Lal Singh Kanwar, Deputy Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha.
10.	Jammu & Kashmir	1. Shri M. R. Singh, Secretary, Jammu & Kashmir Legislative Assembly, Assembly Secretariat Jammu/Srinagar.
		2. Shri Gh. Mohi-ud-din Bhat, Deputy Secretary, Jammu & Kashmir Legislative Assembly, Assembly Secretariat Jammu/Srinagar.
11.	Jharkhand	1. Shri Binay Kumar Singh, Secretary-In- Charge, Jharkhand Legislative Assembly, Ranchi.

		2. Shri Ranjeet Kumar, Joint Secretary, Jharkhand Legislative Assembly, Ranchi.
12.	Karnataka	1. Shri S. Murthy, Secretary (I/C), Karnataka Legislative Assembly, P.B. No. 5074, Room No. 121, 1 <sup>st</sup> Floor, Vidhana Soudha, Bengaluru-560233
		2. Shri M. S. Kumaraswamy, Deputy Secretary, Karnataka Legislative Assembly, P.B. No. 5074, Room No. 127/A, 1 <sup>st</sup> Floor, Vidhana Soudha, Bengaluru-560233
13.	Kerala	1. Shri. V. K. Babu Prakash, Secretary, Kerala Legislature Secretariat, Thiruvananthapuram-695033
		2. Smt. A. Shaila, Joint Secretary, Kerala Legislature Secretariat, Thiruvananthapuram-695033
14.	Madhya Pradesh	1. Shri Awadhesh Pratap Singh, Principal Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha Secretariat, Bhopal-462004(M.P)
		2. Shri Prem Narayan Vishwakarma, Additional Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha Secretariat, Bhopal-462004(M.P)
15.	Maharashtra	1. Dr. A. N. Kalse, Principal Secretary, Maharashtra Legislature Secretariat, Vidhan Bhavan, Backbay Reclamation, Mumbai-400032.
		2. Shri R. J. Kudtarkar, Deputy Secretary, Maharashtra Legislature Secretariat, Vidhan Bhavan, Backbay Reclamation, Mumbai-400032.
16.	Manipur	1. Smt. M. Ramani Devi, Secretary, Manipur Legislative Assembly, Chingmeirong, Imphal, Manipur.
		2. Shri Rohit Sapam, Joint Secretary, Manipur Legislative Assembly, Chingmeirong, Imphal, Manipur.
17.	Meghalaya	1. Shri Andrew Simons, Commissioner & Secretary, Meghalaya Legislature Assembly.
		2. Shri Foster G. Momin, Deputy Secretary, Meghalaya Legislature Assembly
18.	Mizoram	1. Shri Ngurthanzuala, Secretary, Mizoram Legislative Assembly Secretariat, Aizawl-796001.
		2. Shri S. R. Zokhuma, Additional Secretary, Mizoram Legislative Assembly Secretariat, Aizawl-796001.
19.	Nagaland	1. Shri N. Benjamin Newmai, Commissioner & Secretary, Nagaland Legislative Assembly.
		2. Shri K. Sekhose, Secretary, Nagaland Legislative Assembly.
20.	Odisha	1. Shri Amiya Kumar Sarangi, Secretary, Odisha Legislative Assembly, Odisha Legislative Assembly Secretariat,
		Bhuaneshwar, District-Khurda, Odisha -751001.  2. Shri Bhawani Sankar Senapati, Joint Secretary, Odisha Legislative Assembly, Odisha Legislative Assembly Secretariat,
21.	Punjab	Bhubaneswar, District-Khurda, Odisha -751001.  1. Smt. Shashi Lakhanpal Mishra, Secretary,
		Punjab Vidhan Sabha Secretariat, Sector-1, Chandigarh.  2. Shri Anil Vij, Additional Secretary,  Description of the Secretary
22.	Rajasthan	Punjab Vidhan Sabha Secretariat, Sector-1, Chandigarh.  1. Shri Prithvi Raj, Secretary, Rajasthan Legislative Assembly.
		2. Shri Mahesh Chandra Sharma, Assistant Secretary, Rajasthan Legislative Assembly.
23.	Sikkim	1. Shri L. M. Pradhan, Secretary, Sikkim Legislative Assembly.
		2. Smt. Durga D. Pradhan, Additional Secretary Sikkim Legislative Assembly.
24.	Tamil Nadu	Shri K. Boopathy, Additional Secretary/Secretary I/C,     Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat,     Chennai-600009.

<u> </u>	1त्र, हिमायल प्रदेश, 12 जून, 201 <i>7</i> / 22 ज्येष्ठ, 1939
	2. Shri B. Subramaniyam, Joint Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat, Chennai-600009.
Telangana	<ol> <li>Dr. S. Raja Sadaram, Secretary to State Legislature,         Telangana Legislature Secretariat, Public Gardens, Hyderabad-500004.</li> <li>Dr. V. Narasimha Charyulu, Joint Secretary to State Legislature,</li> </ol>
	Telangana Legislature Secretariat, Public Gardens, Hyderabad-500004.
Tripura	1. Shri Bamdeb Majumder, Secretary, Tripura Legislative Assembly, Agartala-799010.
	2. Smt. Lily Debbarma, Joint Secretary, Tripura Legislative Assembly, Agartala-799010.
Uttarakhand	1. Shri Jagdish Chandra, Secretary, 303 Vidhan Sabha Bhawan, Dehradun.
	2. Shri Madan Singh Kunjwal, Joint Secretary, 309 Vidhan Sabha Bhawan, Dehradun.
Uttar Pradesh	1. Shri Pradeep Kumar Dubey, Principal Secretary, Vidhan Sabha, Vidhan Bhavan, Uttar Pradesh, Lucknow – 226001
	2. Shri Pramod Kumar Joshi, Special Secretary, Vidhan Sabha, Vidhan Bhavan, Uttar Pradesh, Lucknow – 226001.
West Bengal	1. Shri Jayanta Koley, Secretary, West Bengal Legislative Assembly, Assembly House, Kolkata-700001
	2. Shri Dhritiranjan Pahari, Joint Secretary-cum-Committee Officer, West Bengal Legislative Assembly, Assembly House, Kolkata-700001
NCT of Delhi	1. Shri Abhishek Dev, District Magistrate, South West Delhi.
	2. Shri Shiv Kumar, District Magistrate, District-West Delhi.
Puducherry	1. Shri A. Vincent Rayar, Secretary, Legislative Assembly Secretariat, Victor Simonel Street, Puducherry-605001.
	2. Smt. S. Bhuvaneswari, Editor of Debates, Legislative Assembly Secretariat, Victor Simonel Street, Puducherry-605001.
	Telangana  Tripura  Uttarakhand  Uttar Pradesh  West Bengal

By order, (VARINDER KUMAR), PRINCIPAL SECRETARY.